

## AYON AUDIO CD-2

# New Age Tubes

Με σαφείς τάσεις εκσυγχρονισμού, που, όμως, σέβονται τα παραδοσιακά λαμπάτα ιδεώδη, το μεσαίο player της Ayon συνδυάζει την ομορφιά με την ακρίβεια και την εξαιρετική κατασκευή.

**H AYON EINAI MIA XHETIKA NEA ETAIPEIA**, η οποία ιδρύθηκε το 2001 από τον Gerhard Hirt με έδρα την Αυστρία. Η ιστορία της, όμως, δεν είναι τόσο μικρή. Η Ayon αποτέλεσε το διάδοχο σχήμα της Vaic, που από το 1995 είχε βαλθεί να αλλάξει το παραδοσιακό τοπίο στους τριοδικούς ενιασχυτές single-ended και τα ευαίσθητα πνεία. Πρόκειται για την κεντροευρωπαϊκή «σχολή» των κ. Vaic και Kron (KR), η οποία μας έχει χαρίσει νέας σχεδίασης τριόδους, μοντέρνες λυχνίες για ενιασχυτές SET που μπορούν να περιφανεύονται για τη μεγάλη τους ισχύ, άρα και την ικανότητα πραγματικής οδηγήσης πολλών φορτιών-πνείων και όχι μόνο των ειδικών υλοποιήσεων (π.χ., 16Ω κ.λπ.).

Αυτή τη στιγμή τη γκάμα της Ayon περιλαμβάνει τα πάντα: ψηφιακές πηγές, κάθε είδους ενιασχυτικό αλλά και μια πλήρη σειρά πνείων με έμφαση στης κεραμικές μονάδες μεγαφώνων και στη σχετική ομαλότητα των ωμικών φορτίων. Όσα και αν είναι τα Watt, βλέπετε, πάντα ένας ενιασχυτής SET θα επωφελείται από το καλοσχεδιασμένο πνείο, εκείνο δηλαδή του οποίου η αντίσταση θα παρουσιάζει τις μικρότερες δυνατές διακυμάνσεις. Αν αυτή η συνθήκη είναι εξασφαλισμένη, η ευαισθησία δεν χρειάζεται να είναι ιδιαίτερα υψηλή προκειμένου να υπάρξει καλή οδηγήση σε όλο το φάσμα συχνοτήτων. Εξίσου κρίσιμη όμως, για τη χρηματιστήρια ενός ενιασχυτή single-ended είναι και η ποιότητα του σήματος της πηγής που θα δει στις εισόδους του. Στο θέμα «CD» έχουν υπάρξει κιλιάδες «καταθέσεις», οι οποίες περιστρέφονται γύρω από το ίδιο μοτίβο: τα δείγματα του 16/44.1 δεν επαρκούν. Έτσι, έχουμε πια αντίληφθεί ότι ένα πικάν είναι αναντικατάστατο, για να υπάρχει σωστή παρουσία αρμονικών και αληθινή έκταση στα πρώμα. Όταν, λοιπόν, «αναγκάσσουμε» ένα τόσο καθαρότατο μηχάνημα, όπως είναι τα SET, να συνεργαστεί με μια ψηφιακή πηγή, τα παρατράγουδα μπορεί να είναι πολλά. Δεν είναι τυχαιό πως, μέχρι σήμερα, τα πιο επιτυχημένα ψηφιακά ταιριάσματα για μια τριόδη λυχνία τα έχουμε ακούσει από κατασκευαστές που έχουν στην γκάμα τους ενιασχυτές SET. Αυτή είναι και η ουσία του ολοκαίνουργου CD-2 της Ayon: ένα player που αφενός δεν θα απογοπτεύσει το SET-based σύστημά σας και αφετέρου θα αφήσει ένα σημαντικό «αποτύπωμα» από τη μαγεία single-ended σε οποιοδήποτε άλλο σύστημα.

## ΣΑΝ ΚΑΣΤΡΟ

Ένα από τα δυνατότερα σημεία όλων των Ayon είναι τα σασί τους, που προκαλούν έκπληξη για τις τιμές στις οποίες προσφέρονται. Η εταιρεία, φυσικά, θα έχει τα μιστικά της για το χαμπλό τους κόστος, αλλά αυτό είναι μάλλον το τελευταίο που πρέπει να ενδιαφέρει τον υποψήφιο αγοραστή. Το εξ ολοκλήρου αλουμινένιο σασί με τις καμπύλες στις τέσσερις

γωνίες αποτελεί μια φρέσκια εικόνα Hi-End που χαίρεσαι να βλέπεις στο ρακ σου. Πέραν της αισθητικής, όμως, ένα προσεγμένο σασί επιτελεί σημαντικό ρόλο στην πικτή απόδοση, συνεισφέροντας σε καθαρότητα και έλλειψη χρωματισμών (τα πάντα μικροφωνίζουν, απλά διαφέρει ο βαθμός που αυτό συμβαίνει).

To CD-2 έχει ένα επιπλέον εμφανισιακό στοιχείο σε σχέση με τα άλλα player της εταιρείας, τις γριλίες εξαερισμού πάνω από τις λυχνίες, οι οποίες είναι επίσης ασυνήστια καλά κατασκευασμένες, όπως όλο το μηχάνημα. Πρόκειται για μια σχεδίαση top loading, με ακρυλικό καπάκι και ενσωματωμένο -αντί για ανεξάρτητο- clamp, αποκαλύπτοντας έτσι το διαφορετικό μηχανισμό ανάγνωσης σε σχέση με τα CD-1 και CD-3. Ο νέος μηχανισμός προέρχεται από αρχική μονάδα της Sanyo, που μετέτρεψε για την Ayon μια ομάδα μηχανικών που προέρχονται από τις τάξεις της Philips. Τα πέντε φωτιζόμενα πλήκτρα και η οθόνη με τους κόκκινους χαρακτήρες LED συμπληρώνουν την εντυπωσιακή εμφάνιση. Περιορέζεων... κολοκυθόπιτα, βέθαια, αλλά θα προτιμούσα εδώ ένα πιο συνθημένο χρώμα, ας πούμε πράσινο ή μπλε. Πάντως, η οθόνη ρυθμίζεται σε τρία επίπεδα και έτσι δεν υπάρχει περίπτωση να σας ενοχλήσει με χαμπλωμένα φώτα.

To CD-2 προσφέρει μια πλήρωρα διασυνδέσεων, από ψηφιακή έξοδο AES/EBU μέχρι ψηφιακή εισόδο και, φυσικά, εξόδους XLR και RCA. Η εσωτερική αρχιτεκτονική του αποκαλύπτει μια πλήρως ζυγιαμένη, σχεδίαση dual mono που παραπέμπει σε ακριβούς προενισχυτές. Η ψηφιακή του καρδιά χτυπάει μέσα από δύο PCM 1704 της Burr Brown και το αναλογικό στάδιο στηρίζεται σε δύο λυχνίες δΗ30 για το κάθε κανάλι, ενώ το πλεκτρονικό υλικό που υποστηρίζει το κύκλωμα βρίσκεται σε άριστα επίπεδα. Στο αμφιλεγόμενο θέμα του upsampling, η εταιρεία ακολούθησε τη μέση οδό. Όχι, δεν υιοθέτησε κάποια ακραία -βασισμένη σε DSP- λύση, αλλά το προσφέρει μέσα από το στάνταρ της SM 5847 της NPC και με δυνατότητα απενεργοποίησης από το αλουμινένιο τηλεχειριστήριο, το οποίο ως ποιότητα κατασκευής δείχνει σαν να είναι μια φυσική συνέχεια του σασί.

## NEO PETRO

Όποια και αν είναι η θέση σας στο δίλημμα «λυχνία ή τρανζιστορ» στα πλαίσια των ενιασχυτών, δύσκολα θα αρνηθείτε ότι οι λυχνίες κατά κάποιον τρόπο έσωσαν το γόπτρο των CD στα δύσκολα πρώτα χρόνια του φορμά: τότε που αντί για μουσική το ασπρόμενο δισκάκι έβγαζε ήχους... αλυσοπρίουν. Έκτοτε κύλωσε πολύ νερό στο αυλάκι, οι κατασκευαστές ανακάλυψαν το jitter και ένα σωρό άλλες λεπτομέρειες, ήρθε



CD-2

και το upsampling και τελικά συμπληρώθηκε ένα αξιό-  
πρεπές παζλ, που μας επιτρέπει να απολαμβάνουμε μερικά  
πολύ καλά CD Player. Ακόμη και σήμερα, ωστόσο, με εξαιρε-  
στο κάποιες φημισμένες καθαρότητας πηγές solid state, ο κό-  
σμος εξακολουθεί να περιμένει ότι ένα player με λυχνίες θα  
παιζει πιο μουσικά, ειδικά όταν είναι προστό. Αν και αυτό εί-  
ναι κατανοπτό, οι σύγχρονες απαιτήσεις είναι τονική ουδετέ-  
ρότητα και ευρύ φάσμα, προκειμένου να λάμψουν οι πραγ-  
ματικές αρμονικές του προγράμματος. Αυτός είναι ο σκοπός  
του CD-2, το οποίο διαθέτει ένα τονικό παράστημα που δια-  
κρίνεται για την παρουσία του στα άκρα του φάσματος και  
την τοποθέτηση της μεσαίας περιοχής σε ίσες αποστάσεις από  
αυτά. Φυσικά, κάποια χνάρια λαμπτήρας ευφωνικότητας  
μπορούν να ανιχνευτούν τόσο στις κάπως «αφράτες» μεσο-  
χαμπλές όσο και στις ελαφρά λαμπρές μεσούψηλές. Ναι,  
όπως κάθε λαμπτήρα προϊόν, έτσι και αυτό δείχνει να κόβει  
κάτι από την απόλυτη έκταση στα άκρα, αλλά αναπληρώνει  
με πιο έντονη παρουσία στις μεταβατικές περιοχές. Αυτό,  
όμως, στο CD-2 γίνεται σε πολύ μικρότερο βαθμό και έτσι  
δεν υπάρχουν αποπνικτικά στρογγυλέματα, σε σημείο που  
να μπορεί να το απολαύσεις ακόμη και ο φανατικός τρανζι-  
στοράκιας. Και επειδή στα πάντα υπάρχει αντίλογος, είναι  
μάλλον δύσκολο να βρεθεις solid state player σε αυτά τα χρή-  
ματα που να διαθέτει την πολύχρωμη και πλήρη αρμονικών  
πηκτική του CD-2. Αυτό συμβαίνει γιατί η ίδια η φύση του  
φορμά είναι ελαφρώς «ασπρόμαυρη», γκριζά, αν προτιμάτε,  
κάτι που δηλώνει σχετική γύμνια από υψηλής αρμονικές –  
και εδώ είναι που βοηθούν οι λυχνίες.

Αυτό είναι, ωστόσο, και το σημείο που μπορεί να παρέμβει  
το upsampling, όχι όμως χωρίς «ναι μεν αλλά». Η αναδειγμα-  
τοληφία στο CD-2 είναι συμπαθέστατη για να απολαύσετε  
μοντέρνα, πλεκτρονικά ακούσματα ή μια φωνή και μια κιθά-  
ρα. Προσθέτει σε όγκο και αέρα στα πρώτα, δίνοντας ένα  
σαφώς πιο πλούσιο ήχο. Αρχίζει, όμως, να προβληματίζει  
στα φυσικά όργανα και σε πυκνή οργανική παρουσία, ειδικά  
σε συνθήκες καλής πχογράφησης. Εκεί φαίνεται η «προσθε-  
τική» που έχει γίνει –τουλάχιστον σε καλά συστήματα και  
από έμπειρα αφτιά- και που έχει τελικά ως αποτέλεσμα την  
υποβάθμιση της ρυθμικής ακρίβειας, της σαφήνειας των πε-  
ριγραμμάτων και του όγκου της μεσοχαμπλής περιοχής. Στο  
δικό μου σύστημα οι βασικές ακροάσεις έγιναν με το  
upsampling απενεργοποιημένα.

Το CD-2 επιβάλλεται με την καθαρότητα, το ώριμα και την  
τονική του ομαλότητα. Προσφέρει μια εκπληκτική μεσαία

περιοχή, συνδυάζοντας κορυφαίες χροιές, ανάπλαση χώρου  
και μοναδική διαφάνεια, στοιχεία που «μυρίζουν» τριοδική  
ενίσχυση. Από το player απουσιάζουν παντελώς η «γυαλά-  
δαι», το γρέζι, ο θόρυβος και η σκληρότητα που έχουμε συν-  
δέσει με υποδεέστερες λαμπτήρες υλοποίησεις. Αντίθετα, ο  
ήχος του είναι ματ και ταυτόχρονα διάφανος, που είναι και π  
σωστή κατεύθυνση της διαφάνειας. Η μουσική αναπαράγεται  
με πιστότητα στις μελωδίες και τους ρυθμούς, κρατώντας  
ζωντανές τις βινυλιακές μας αναμνήσεις, αντίθετα από αρ-  
κετά «ultra hi-end» player που βγάζουν εντυπωσιακούς  
ήχους χωρίς τον απαιτούμενο μουσικό προσανατολισμό. Η  
δυναμική συμπεριφορά του είναι, επίσης, εξαιρετική. Σε αυτό  
βοήθησε και η μεγάλη του έξοδος (4,5V) που με έκανε να αι-  
σθανθώ ότι προσθέτω έναν ενεργό προενισχυτή στο σύστη-  
μα μου (παιζώ με παθητικό). Σε κάθε περίπτωση, όμως, εδώ  
θα βρείτε ταχύτατη παροχή ενέργειας, που είναι και το ζη-  
τούμενο για τη σωστή απόδοση της δυναμικής περιοχής.  
Με το CD-2 η Ayon εξέλιξε σε σημαντικό βαθμό την πιστό-  
τητα της αναπαραγωγής σε σχέση με το CD-1 αλλά και με  
τον ανταγωνισμό. Το νέο player στέκεται με άνεση στην κο-  
ρυφή της κατηγορίας του, προσφέροντας ουσιαστικά το  
επίπεδο που θα περιμέναμε από ένα player του πεντοχιλια-  
ρου. «Λάμπες χωρίς δάκρυα ή λάμπες που ωρίμασαν χωρίς  
να χάσουν την παιδικότητά τους!». Αυτό θα μπορούσε να εί-  
ναι το σύνθημα του CD-2. Από πάρα πολλές απόψεις, το νέο  
Ayon αντιπροσωπεύει τη χρυσή τομή στα ψηφιακά...

Π.Κωτσής

#### Τιμή: 2.200€

Εταιρεία: Audio Design, τηλ. 210 6459608

#### AYON CD-2

ΠΟΙΟΤΗΤΑ ΗΧΟΥ: ★★★★

Transport: top loading Sanyo (custom)

Μετατροπέας: 2xBB PCM 1704, 24bit

Upsampling: 192KHz/24bit

Έξοδοι: RCA, XLR, SPDIF, AES/EBU

Εισόδοι: SPDIF

Τάση/Αντίσταση Εξόδου: 4,5V/300Ω

Διαστάσεις: 48x12x33cm

Βάρος: 13kg